

# Chronique économique

## LES FRUITS DANS LE MONDE...

### AFRIQUE DU SUD.

● Une firme exportatrice sud-africaine, la société Swallow International, cherche à s'implanter sur le marché anglais en expédiant des fruits et légumes à contre-saison.

Pas moins de dix-neuf produits sont expédiés par cette société dont des **avocats**, **aubergines**, **melons**, **litchis**, **mangues**, etc.

● Les **agrumes** en Afrique du Sud représentent en moyenne :

- 7 millions et demi d'orangers
- un demi-million de citronniers
- 1 million un quart de pomélos.

La récolte est contrôlée par 1.200 producteurs-exportateurs.

Les principales zones productrices sont données ci-dessous :

1. Zebedelia Estate, au Nord-Transvaal : un demi-million d'arbres ; dans cette région est produit le dixième environ des agrumes d'Afrique du Sud.
2. Tzaneen-Letaba District, situé au Nord-Transvaal.
3. Nelspruit Area : centre de la production agrumicole, dans le Transvaal de l'Est.
4. Sundays River, dans la province du Cap, à l'Est.
5. Citrusdal, dans la province du Cap, à l'Ouest.

### ALLEMAGNE FÉDÉRALE.

La consommation allemande de jus de fruits a augmenté entre 1977 et 1978.

L'Allemand aurait consommé en 1978 6,32 litres de jus et nectars d'**agrumes** (oranges principalement), contre 4,42 litres de jus de pomme, 1,86 litres de vins et nectars de cassis, cerises, abricots, etc., et 1,35 litres de jus de raisin.

### ANGLETERRE.

● La compagnie anglaise Presto Store a importé de Thaïlande des **papayes**, des **ramboutans**, des **mangoustans** et des **pomélos**. Les expéditions ont été faites par avion.

● Un nouveau terminal devrait être construit à Newport, South Wales pour les **bananes** de la Jamaïque et des Windward Islands.

140.000 tonnes de bananes pourraient y être déchargées annuellement.

### ARGENTINE.

La **production agrumicole** d'Argentine pour la campagne 1977/78 est estimée à 1.300.000 tonnes, soit une régression d'environ 9 p. 100 par rapport à la campagne précédente, régression due à des conditions climatiques défavorables d'une part, au «Citrus canker» d'autre part.

Les exportations d'agrumes ont atteint en 1978 le record de 77.666 tonnes, 10 p. 100 de plus qu'en 1977. Le premier réceptionnaire est la Hollande, suivi, loin derrière par la Tchécoslovaquie, la France, la République démocratique allemande, l'Allemagne fédérale, le Royaume uni ...

Les prévisions pour 1978 sont de 70.000 tonnes.

### AUSTRALIE.

La campagne 1978/79 d'agrumes aurait, d'après les dernières estimations, atteint le chiffre record de 456.900 tonnes, dépassant de 13.300 tonnes le record de 1975-76 et de 18.900 tonnes le volume de la campagne 1977/78.

Cet accroissement de la production résulterait :

- d'une récolte supérieure d'oranges Navel dans le South Australia,
- d'une augmentation de la production de citrons dans le New South Wales, et le South Australia, de celle de pomélos dans le district de Sunraysia.

Pour 1978/79, les volumes par fruit sont donnée ci-dessous :

- oranges	361.100 tonnes (plus 6.500 tonnes sur 1977/78)
dont Navels	129.400 tonnes
Valencias	228.600 tonnes
autres	3.100 tonnes
- citrons	43.200 tonnes (plus 34.900 tonnes sur 1977/78)
- mandarines	26.800 tonnes (plus 600 tonnes sur 1977/78)
- pomélos	25.800 tonnes (plus 3.500 tonnes sur 1977/78).

Les tonnages livrés à l'industrie auraient été les suivants :

- oranges	193.400 tonnes
- citrons	27.700 tonnes
- pomélos	17.200 tonnes.

Les exportations d'agrumes frais auraient avoisiné 26.000 tonnes et le marché local aurait absorbé 190.000 tonnes environ.

Mais le coût moyen de production aurait augmenté de 7,2 p. 100 entre septembre 1977 et septembre 1978.

Aux agrumes qui sont récoltés principalement dans les trois États du Queensland, du New South Wales et du South Australia, vient s'ajouter une vaste gamme d'autres fruits produits principalement au New South Wales et au Queensland. Pour ce dernier État, les surfaces plantées et les tonnages récoltés de certains fruits tropicaux sont énumérés ci-dessous à titre indicatif :

	surface plantée (ha)	production (tonnes)
bananes	2.809	49.564
ananas	5.845	111.250
grenadilles	221	2.620
papayes	374	2.800
avocats	531	464
noix de macadamia	742	367

### BELGIQUE.

D'après le Centre d'Études pour l'Expansion d'Anvers, ce port serait devenu le **premier port bananier** de l'Europe occidentale, avec 408.000 tonnes débarquées en 1977, contre 272.000 tonnes en 1972. Il serait suivi pour ce trafic par :

- Brême	338.000 tonnes importées en 1977
- Hambourg	324.000 tonnes importées en 1077
- Dieppe	212.000 tonnes importées en 1977
- Rotterdam	184.000 tonnes importées en 1977

Les bananes déchargées à Anvers en 1977 provenaient :

1. d'Équateur (153.000 tonnes)
2. du Costa Rica (124.000 tonnes)
3. de Colombie (102.000 tonnes)
4. du Honduras (19.000 tonnes)

### BRÉSIL.

• La production brésilienne d'oranges de 1978 a été estimée à 7.500.000 tonnes.

Les neuf usines de l'État de Sao-Paulo auraient transformé entre 4 et 4,4 millions de tonnes d'oranges fraîches ; 345.000 tonnes de jus concentré à 65°Brix ont été obtenus, soit 100.000 tonnes de plus qu'en 1977.

Les exportations de jus d'orange concentré se sont élevées à 335.629 tonnes en 1978 pour 332.621.000 dollars US contre 213.524 tonnes en 1977 pour 177.025.000 dollars US.

• D'après la revue «Brazil Trade and Industry», le commerce de la transformation fruitière comprendrait trois cents firmes différentes. Grand nombre d'entre elles seraient de petites unités n'ayant pas les moyens d'être concurrentielles sur le marché mondial face aux coopératives et aux grandes sociétés.

### CARAIBES.

Le cyclone DAVID a dévasté fin août nombre de plantations dans les D.O.M. En Martinique, les bananeraies ont été détruites à 85 p. 100 et à 100.p. 100 en Guadeloupe.

Aux Antilles anglaises, les dégâts furent également très importants ; les plantations de bananes à Saint-Lucia ont été gravement endommagées, quant à celles de la Dominique, il n'en reste rien.

L'île de Saint-Vincent avait subi au début de l'été une éruption volcanique qui avait déjà détruit des centaines d'hectares de bananiers.

**COSTA RICA.**

Le «Ministerio de Agricultura y Ganaderia» a annoncé la création d'une unité de fabrication de jus d'orange : 2.500 hectares seront plantés en agrumes.

Cette décision vise à réduire les importations de jus d'orange en provenance de Panama qui représentent annuellement trois millions de dollars US.

**EGYPTE.**

Le déficit agricole de la balance commerciale en Egypte est un phénomène nouveau puisqu'il est apparu pour la première fois en 1974, rapporte l'Attaché agricole de l'Ambassade des États-Unis au Caire.

En effet, les exportations des principaux produits récoltés en Egypte (coton, riz, oranges, pommes de terre) régressent régulièrement.

Concernant les oranges, les expéditions étaient en 1978 de l'ordre de 130.000 tonnes, alors que dans les années 1970, le volume exporté atteignait 200.000 tonnes.

**ESPAGNE.**

D'après les dernières estimations, les exportations agrumicoles d'Espagne seraient de 50.000 tonnes inférieures aux projections qui s'établissaient à 1.645.402 tonnes.

Les exportations de clémentines auraient augmenté tandis que celles de satsumas diminuaient (la sécheresse survenue en début de saison ayant affecté les récoltes).

Les exportations d'oranges seraient en régression de 2.000 tonnes : 858.316 tonnes (récolte de Navels inférieure en raison de la sécheresse). Celles de citrons ne dépasseraient pas 4.700 tonnes, quant aux pomélos, 162.978 tonnes auraient été expédiées contre 178.243 tonnes la campagne précédente.

**ÉTATS-UNIS.**

Un nouvel hybride de tangerine a été mis à la disposition des planteurs floridiens.

«Sunburst», hybride de Robinson et Osceola fut développé et testé dans le «US Horticultural Research Laboratory» d'Orlando.

Ce fruit a l'avantage d'être commercialisable pendant la période des fêtes de fin d'année ; il est plus gros et plus appétissant que les autres tangerines, le rendement à la récolte est plus important et les risques de pourriture après récolte moins élevés.

**ISRAËL.**

● Les exportations d'agrumes pour la campagne 1978/79 ont atteint un record, avec 49,6 millions de cartons, soit une augmentation de 4 millions de cartons par rapport à la campagne précédente.

Les exportations de shamoutis ont été les plus fortes : 22,5 millions de cartons. Celles de Valencias atteignaient 9,6 millions de cartons contre 9,3 millions lors de la dernière campagne. Les expéditions de «petits fruits» ont doublé. Quant aux citrons, les envois sont passés de 0,9 à 1,6 million de cartons.

Les recettes d'exportation auraient augmenté de 38,8 p. 100 par rapport à la campagne 1977/78.

Mais les producteurs n'auraient pu bénéficier totalement de cette brillante campagne en raison de la forte augmentation des coûts de production.

● De nouveaux sorbets d'agrumes ont été introduits sur le marché britannique. De marque Jaffy, ces sorbets sont faits à 100 p. 100 avec des fruits. Ils existent en trois parfums : orange, citron, pomélo et sont conditionnés dans des barquettes d'aluminium pesant chacune 140 g net.

**JAPON.**

Les producteurs de satsumas japonais sont inquiets quant à leur position sur le marché mondial des conserves de satsumas.

Une délégation de producteurs de Kyohan s'est rendue aux États-Unis, au Canada et en Europe, à la recherche de nouveaux débouchés.

Les Japonais ont réussi à maintenir leur position sur le marché américain, mais en Europe la concurrence espagnole a été très vive, entraînant une réduction de la demande des produits japonais, principalement au Royaume Uni et en Allemagne fédérale.

**MAROC.**

- Parmi les projets agro-alimentaires marocains, signalons :
  1. une unité de fabrication de fruits et légumes déshydratés à Souk Es Sebt (Tadla), production annuelle prévue : 1.000 à 1.500 tonnes (traitement de 17.500 tonnes de fruits et légumes frais).
  2. une unité de lyophilisation dans le Gharb, production annuelle prévue : 600 tonnes de fruits et légumes, dont des agrumes.

● D'après l'ASPAM (Association des Producteurs d'Agumes du Maroc), la production agrumicole de la campagne 1978/79 aurait été en forte baisse sur la campagne précédente

- 860.000 tonnes contre 1.070.000 tonnes.

La campagne 1979/80 serait meilleure.

#### MONDE.

De retour d'un voyage dans les principaux pays fabricants de conserves d'ananas, M. AL VANGELOS, Vice-Président et Directeur général du Département des Produits transformés de la société Castle and Cook, a déclaré à la revue «Foodnews» que, selon lui, le temps des conserves à bas prix était révolu.

En effet, aux Hawaï, les excédents de tonnages ont disparu à la suite de la sécheresse de 1978. Aux Philippines,

la production ne dépassera pas les prévisions. Quant à la Thaïlande, la sécheresse qui a sévi a entraîné une réduction de production avec de très petits fruits. Les prix payés aux producteurs dans ce pays sont passés de 35 dollars US la tonne au début de l'année à 60 dollars US la tonne. De plus, les salaires ont augmenté de 30 à 40 p. 100 et il est difficile de recruter une main-d'oeuvre qualifiée.

Sources : Australian Citrus News,  
CFCE, MICOFEL,  
Citrus and Vegetable Magazine,  
Foodnews,  
Foreign Agriculture,  
Fruit Trades Journal  
Marchés tropicaux.

